



الجلسة ٤٨٧٠

الاثنين، ٢٤ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠٣، الساعة ١٠/٠٠  
نيويورك

الرئيس: السيد غسبار مارتنس ..... (أنغولا)

الأعضاء:  
الاتحاد الروسي ..... السيد كنوزين  
أسبانيا ..... السيدة منديس  
ألمانيا ..... السيد بلوغر  
باكستان ..... السيد خالد  
بلغاريا ..... السيد تفروف  
الجمهورية العربية السورية ..... السيد المقداد  
شيلي ..... السيد ماكييرا  
الصين ..... السيد وانغ غوانغيا  
غينيا ..... السيد بوبكر ديالو  
فرنسا ..... السيد دلا سابلير  
الكاميرون ..... السيد بلنغا - إوتو  
المكسيك ..... السيد بو خالتي  
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية ..... السير إمبر جونز باري  
الولايات المتحدة الأمريكية ..... السيد كينغهام

## جدول الأعمال

### الحالة في قبرص

تقرير الأمين العام عن عملية الأمم المتحدة في قبرص (S/2003/1078)

يتضمن هذا المحضر نص الخطب الملقاة بالعربية والترجمة الشفوية للخطب الملقاة باللغات الأخرى. وسيطع النص النهائي في الوثائق الرسمية لمجلس الأمن. وينبغي ألا تقدم التصويبات إلا للنص باللغات الأصلية. وينبغي إدخالها على نسخة من المحضر وإرسالها بتوقيع أحد أعضاء الوفد المعني إلى: Chief of the Verbatim Reporting Service, Room C-154A.



افتُتحت الجلسة الساعة ١٥/١٠.

## إقرار جدول الأعمال

أقر جدول الأعمال.

## الحالة في قبرص

### تقرير الأمين العام عن عملية الأمم المتحدة في قبرص (S/2003/1078)

الرئيس (تكلم بالانكليزية): يبدأ مجلس الأمن الآن نظره في البند المدرج في جدول أعماله. ويجتمع المجلس وفقا للتفاهم الذي توصل إليه في مشاوراته السابقة.

معروض على أعضاء المجلس تقرير الأمين العام عن عملية الأمم المتحدة في قبرص، الوثيقة S/2003/1078.

معروض على أعضاء المجلس أيضا الوثيقة S/2003/1114، التي تتضمن نص مشروع قرار أعد في سياق مشاورات المجلس السابقة.

أفهم أن المجلس مستعد للشروع في التصويت على مشروع القرار المعروض عليه.

وأود أن أبلغ المجلس بأنني، بصفتي رئيسا للمجلس، التقيت بممثلي الأطراف، الذين أكدوا لي أنهم يحافظون على مواقفهم المعروفة جيدا حيال البند المدرج في جدول أعمال

المجلس. وعلى أساس تلك الاجتماعات، وبموافقة أعضاء المجلس، استخلصت أنه يمكن للمجلس أن يبت في مشروع القرار المعروض عليه.

وما لم أسمع اعتراضا، سأطرح مشروع القرار للتصويت.

لعدم وجود اعتراض، تقرر ذلك.

أجري تصويت برفع الأيدي.

المؤيدون:

الاتحاد الروسي، إسبانيا، ألمانيا، أنغولا، باكستان، بلغاريا، الجمهورية العربية السورية، شيلي، الصين، غينيا، فرنسا، الكاميرون، المكسيك، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، الولايات المتحدة الأمريكية.

الرئيس (تكلم بالانكليزية): كان هناك ١٥ صوتا

مؤيدا. اعتمد مشروع القرار بالإجماع بوصفه القرار ١٥١٧ (٢٠٠٣).

بهذا يكون مجلس الأمن قد اختتم المرحلة الحالية من نظره في البند المدرج في جدول أعماله.

رُفعت الجلسة الساعة ١٠/٢٠.